

NAMMINERSORNERULLUTIK QOARTUSSAT · GRØNLANDS HJEMMESTYRE

Naalakkereusut Allattoqarfiat
Landsstyrets Sekretariat



Rigsombudsmanden i Grønland
Postboks 1030
3900 Nuuk

RIGSOMBUDSMANDEN I GRØNLAND	
Journal nr.	6021 - 0011
Indgået nr.	84
27 NOV. 2007	
Bilag	
Øgesbehandler	JBN

Rigsombudsmanden i Grønland har med brev af 13. august 2007 (j. nr. 6021-0011) forelagt udkast til forslag til lov om ændring af kriminalloven og retsplejeloven (Adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland samt beskikkelse af pantefogeder) for Grønlands Hjemmestyre til udtalelse.

I den anledning skal det herved meddeles, at Grønlands Hjemmestyre har besluttet at Grønlands Hjemmestyles stillingtagen til den foreslåede ændring af kriminalloven udsættes til forslaget's konsekvenser for Grønlands Hjemmestyre er afklaret, og at Grønlands Hjemmestyre på nuværende tidspunkt alene tilslutter sig den foreslåede ændring af retsplejeloven.

Grønlands Hjemmestyre har samtidig besluttet, at det meddeles Justitsministeriet, at Grønlands Hjemmestyre anmoder om, at ændringen af retsplejeloven så vidt muligt behandles med henblik på at lovændringen kan træde i kraft pr. 1. april 2008.

Rigsombudsmanden anmodes om at videresende denne meddelelse til Justitsministeriet.

Med venlig hilsen


Jørn Birk Olsen

16.11.2007
J.nr. 80.00 + 80.01

Postboks 1015
3900 Nuuk
Og/tel +299 34 50 00
Fax +299 32 50 02
govsec@gh.gl
www.naqq.gl

BETÆNKNING

Afgivet af Landstingets Lovudvalg

vedrørende

Forslag til landstingsbeslutning om Grønlands Hjemmestyres udtalelse til forslag til lov om ændring af kriminalloven og retsplejeloven i Grønland (Adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland samt beskikkelse af pantefogeder)

Afgivet til forslagens 2. behandling

Landstingets Lovudvalg har under behandlingen bestået af:

Landstingsmedlem Kristian Jeremiassen, Atassut (formand)

Landstingsmedlem Otto Jeremiassen, Siumut

Landstingsmedlem Asii Chemnitz Narup, Inuit Ataatigiit

Landstingsmedlem Lene Knüppel, Demokraterne

Landstingsmedlem Vittus Mikaelson, Siumut (Suppleant)

Landstingets beslutningsgrundlag – supplerende oplysninger modtaget af udvalget

Lovudvalget har gennemgået ovennævnte beslutningsforslag, efter at forslaget blev førstebehandlet d. 9. oktober. Udvalget har søgt beslutningsgrundlaget uddybet, gennem spørgsmål til Landsstyreformanden, herunder samrådsspørgsmål. Landsstyreformandens svar og et samrådsnotat er tillige med udvalgets spørgsmål vedhæftet denne betænkning som bilag.

Den foreslåede ændring af kriminalloven for Grønland

Ved den foreslåede ændring af kriminalloven for Grønland indføres hjemmel til opkrævning af gebyr for tilladelse til færdsel i visse dele af Grønland, herunder på indlandsisen, i Nationalparken samt til og fra forsvarsområder. Endvidere forudsættes kompetencen til at meddele tilladelse overført fra Dansk Polarcenter til Grønlands Hjemmestyre.

Lovudvalget konstaterer på grundlag af de oplysninger, udvalget har indhentet fra Landsstyret, at såvel de økonomiske og administrative konsekvenser som andre spørgsmål i relation til den påtænkte opgaveovertagelse endnu er uafklaret. En arbejdsgruppe er for tiden i gang med at analysere en række af disse spørgsmål. Det forventes, at arbejdsgruppen vil kunne afslutte sit arbejde i december 2007, og at en redegørelse vil kunne foreligge på begge sprog i januar 2008. Landsstyret agter herefter at indlede forhandlinger med Staten med henblik på en afklaring af de økonomiske konsekvenser.

Lovudvalget finder principielt, at et forslags konsekvenser bør afklares *forud* for forelæggelsen af forslaget for Landstinget.

Den foreslåede ændring af retsplejeloven for Grønland

Ved den foreslåede ændring af retsplejeloven for Grønland overføres kompetencen til at beskikke pantefogeder fra kommunalbestyrelserne til Grønlands Landsstyre.

Dette kan ses som en konsekvensændring, nødvendiggjort af Landstingets vedtagelse af EM 2007/35 (Forslag til landstingslov om ændring af landstingslov om inddrivelse og forebyggelse af restancer til det offentlige).

Lovudvalgets indstillinger

Et enigt Lovudvalg indstiller, at Grønlands Hjemmestyres stillingtagen til den foreslåede ændring af kriminalloven udsættes, til forslaget konsekvenser for Grønlands Hjemmestyre er afklaret, og at Grønlands Hjemmestyre under indeværende samling alene tilslutter sig den foreslåede ændring af retsplejeloven.

Kristian Jeremiassen
Formand

Otto Jeremiassen

Asii Chemnitz Narup

Lene Knüppel

Vittus Mikaelson



POLITIMESTEREN I GRØNLAND

KALAALLIT NUNAANNI POLITIMESTERI
P. H. Lundsteensvej 1 - Postbox 1006 - 3900 Nuuk
Tlf. (+299) 32 14 48 - Telefax (+299) 32 41 94

Justitsministeriet

Lovafdelingen, Strafferetskontoret

Slotsholmsgade 10

1216 København K

Dato:	19. september 2007
J.nr.:	55PM-10160-00008-07

wrx11715

→ AHVJ
KUM SE

Jmt. modt.
27 SEP. 2007

DER

Ved udateret skrivelse modtaget her den 16. august 2007 har Justitsministeriet anmodet om mine bemærkninger til lovforslag om ændring af kriminalloven og retsplejeloven for Grønland (Adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland samt beskikkelse af pantefogeder).

Af bemærkningerne til lovforslaget fremgår det i relation til kriminallovens § 132, at der foreslås indført gebyr for behandlingen af sager, hvor der ansøges om tilladelse til færdsel, ligesom kompetencen til i konkrete tilfælde at tillade færdsel i visse dele af Grønland foreslås ændret, således at kompetencen i fremtiden overgår til Grønlands Hjemmestyre.

Forslaget om at indføre gebyrer for behandlingen af sager, hvor der ansøges om tilladelse til færdsel, giver mig ikke anledning til bemærkninger.

Med hensyn til forslaget vedrørende kompetenceoverdragelsen til Grønlands Hjemmestyre skal jeg indledningsvis bemærke, at det efter min opfattelse er en forudsætning – som allerede anført i bemærkninger til lovforslaget – for kompetenceoverdragelsen, at tilladelser til færdsel i visse dele af Grønland alene kan meddeles med tilslutning fra Dansk Polarcenter samt Politimesteren i Grønland.

Forudsætningen er efter min opfattelse afgørende, idet man derved sikrer sig, at den specialviden og det erfaringsgrundlag, som Dansk Polarcenter har oparbejdet gennem flere års behandling af ansøgninger vedrørende færdsel i visse dele af Grønland, fortsat vil blive inddraget i forbindelse med fremtidige afgørelser. Samtidig er det min opfattelse, at det må anses for tvivlsomt, om Grønlands Hjemmestyre – af naturlige årsager – på nuværende tidspunkt vil være i besiddelse af den samme viden og erfaring på området.

Justitsministeriet
Lovafdelingen

5

2007 NR. 730-0497

Det er endvidere af væsentlig betydning for Politimesteren i Grønland, at tilladelser til færdsel i visse dele af Grønland skal godkendes som beskrevet i bemærkningerne til lovforslaget. Grønlands politi vil således på baggrund af bemærkningerne til lovforslaget også i fremtiden have mulighed for at foretage en risikovurdering i relation til ansøgninger om tilladelser, hvilket skal sammenholdes med, at Politimesteren i Grønland i medfør af SAR-Grønland (Search and Rescue) tillige har ansvaret for eftersøgnings- og redningstjenester til lands (lokalredningstjeneste).

Hertil kommer, at Politimesteren i Grønland og dermed Rigspolitiet også i fremtiden vil være forpligtet til indledningsvis at afholde de økonomiske omkostninger, der vil være forbundet med eventuelle redningsaktioner.

Politimesteren i Grønland vil endvidere også i fremtiden have en væsentlig interesse i at bidrage til at nedbringe antallet af redningsaktioner samt at mindske risikoen ved de redningsaktioner, der måtte blive nødvendige. Eksempelvis vil det fortsat være af afgørende betydning for Politimesteren i Grønland, at der i forbindelse med meddelelse af tilladelser er sikkerhed for, at der er tegnet behørig forsikring, medbringelse af udstyr, herunder nødudstyr, om – til og framelding ved start og afslutning af ekspeditioner, om begrænsninger i relation til det geografiske område og på hvilken årstid færdslen må finde sted.

Endelige vil Politimesteren i Grønland efter en eventuel kompetenceoverdragelse også i fremtiden være involveret i håndteringen og serviceringen af de personer, der meddeles tilladelse til at færdes i visse dele af Grønland. Eksempelvis vil kontrollen af disse personer også i fremtiden blive foretaget af politiet og Siriuspatruljen, der er meddelt politimyndighed, ligesom politiet fortsat må forventes at behandle ansøgninger om våbentilladelse i forbindelse med færden i eksempelvis Nationalparken i Nord- og Østgrønland.

I relation til lovudkastet skal jeg endvidere bemærke, at lovændringen vedrørende kompetenceoverdragelsen vil medføre, at bekendtgørelse nr. 1280 af 7. december 2006, om adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland skal ændres på en række områder. I forbindelse med disse ændringer skal jeg anbefale, at de retningslinier, der skal følges i forbindelse med, at Dansk Polarcenter samt Politimesteren i Grønland skal tilslutte sig eventuelle tilladelser, nærmere beskrives.

Endvidere skal jeg særligt gøre opmærksom på, at udkastet til forslag om lovændringen vil afstedkomme, at der skal tages stilling til, at den i bekendtgørelsens § 11 beskrevne klageadgang ændres, idet Politimesteren i Grønland i fremtiden ikke kan forventes at forestå sagsbehandlingen i relation til klagesager.

Forslaget om at ændre den grønlandske retsplejelov, således at Grønlands Landsstyre får kompetencen til at beskikke pantefogeder, giver mig ikke anledning til bemærkninger.

Med venlig hilsen

Steen Silberg Thomsen





Forsknings- og
Innovationsstyrelsen
Ministeriet for Videnskab
Teknologi og Udvikling

Jmt. modt.

21 SEP. 2007

→ Stofferet

Danish Agency for Science
Technology and Innovation

Ministry of Science
Technology and Innovation

København, den 20. september 2007

Justitsministeriet
Slotsholmsgade 10
1216 København K

TER

Justitsministeriet har med brev af 13. august 2007 (Sagsnr.: 2007-730-0497) fremsendt udkast til forslag til lov om ændring af kriminalloven og retsplejeloven for Grønland (Adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland samt beskikkelse af pantefogeder)

Under henvisning hertil skal det bemærkes, at Dansk Polarcenter alene har bemærkninger til den del af ændringsforslaget i kriminalloven (§ 132) der vedrører adgang og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland, hvori foreslås, at der kan fastsættes regler om gebyr for behandling af sager, hvor der ansøges om tilladelse til færdsel.

I bemærkningerne til ændringsforslaget anføres, at det samtidig forudsættes, at kompetencen til i konkrete tilfælde at tillade færdsel i de omhandlede områder fremover skal ligge hos Grønlands Hjemmestyre, dog således at Grønlands Hjemmestyre forinden udstedelse af tilladelse efter høring af Politimesteren i Grønland og Dansk Polarcenter sikrer sig, at tilladelse udstedes med tilslutning fra disse myndigheder.

Under henvisning hertil skal det bemærkes, at Dansk Polarcenter ikke har bemærkninger til forslaget om at justitsministeren bemyndiges til at kunne fastsætte regler om betaling af gebyr for behandling af sager, hvor der ansøges om tilladelse til færdsel i de i § 132. stk.1 nævnte områder, ligesom Dansk Polarcenter kan tilslutte sig, at kompetencen til i konkrete tilfælde at tillade færdsel i visse dele af Grønland ændres, således at kompetencen fremover kommer til at ligge i Grønlands Hjemmestyre.

Dansk Polarcenter er derimod betænkelig ved forudsætningen om at "Grønlands Hjemmestyre forinden udstedelse af tilladelse efter høring af Politimesteren i Grønland og Dansk Polarcenter sikrer sig, at tilladelse udstedes med tilslutning fra disse myndigheder", da det ikke fremgår af bemærkningerne til ændringsforslaget hvorledes Dansk Polarcenter skal forholde sig til den rolle,

Justitsministeriet
Lovafdelingen

4

2007 NR. 730-0497

ligesom det forekommer Dansk Polarcenter uklart i hvilket omfang, Polarcenteret pådrager sig et ansvar i den forbindelse.

Formålet med den nuværende høringsprocedure, hvor Dansk Polarcenter har sendt alle ekspeditionsansøgninger til høring i Grønlands Hjemmestyre, har været, at sikre sig, at de planlagte ekspeditioners gennemførelse ikke var i strid med gældende grønlandsk lovgivning.

Da det ikke vil være aktuelt på lignende vis at sikre sig, at anden dansk lovgivning udover rejsebekendtgørelsen iagttages i forbindelse med udstedelsen af ekspeditionstilladelser, indstilles det, at Polarcenteret ikke skal høres i forbindelse med udstedelsen af fremtidige tilladelser.

Dansk Polarcenter lægger vægt på, at "Bekendtgørelse nr. 1280 af 7. december 2006 om adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland" ændres umiddelbart efter lovforslagets ikrafttræden, således at det af bekendtgørelsen fremgår, at bekendtgørelsen fremover administreres af Grønlands Hjemmestyre.

Dansk Polarcenter anbefaler i øvrigt, at bekendtgørelsen får samme indhold som ved sin oprindelige iværksættelse, ligesom at Vejledning nr. 113 af 7. december 2006 om adgang til og vilkår for færdsel i visse dele af Grønland rettes i overensstemmelse hermed.

Med henblik på en fremtidig administration af bekendtgørelsen i Grønlands Hjemmestyles regi finder Dansk Polarcenter det mest hensigtsmæssigt, at overførslen til Grønlands Hjemmestyre træder i kraft i sidste kvartal af et år af hensyn til opstarten af ekspeditionsvirksomheden i det efterfølgende sæson, der typisk indledes primo april måned.

Kopi af nærværende høringssvar er samtidig hermed sendt til Grønlands Hjemmestyre ved Direktoratet for Miljø og Natur og Politimesteren i Grønland til orientering.

Med venlig hilsen



Peter Sloth

Centerchef

Dansk Polarcenter